

Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen
Herausgeber: Bund Schweizer Architekten
Band: 71 (1984)
Heft: 6: Spiegel und Licht im Raum = Miroir et lumière dans l'espace =
Mirrors and lights within space

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Für all jene Architekten, deren Kopfarbeit Hand und Fuss haben soll:

Als Architekt, Innenarchitekt oder Designer haben Sie den Kopf voller kreativer Ideen – und vielleicht auch einen Partner, der bei der Ausführung mitdenkt.

Einer, der in der Lage ist, Ihre Ideenskizzen in Pläne umzusetzen. Einer, dem Sie Ihre Pläne ohne weitere Umtreibe zur Realisation überlassen können. Einer, der für Sie organisiert und koordiniert, vom Amtsweg bis zum Zahnglas. Einer, der mit allen Materialien umzugehen und sie zu verar-

beiten weiss. Und schliesslich einer, der sich für Sie und mit Ihnen im Sinne des Ziels jederzeit verantwortlich fühlt.

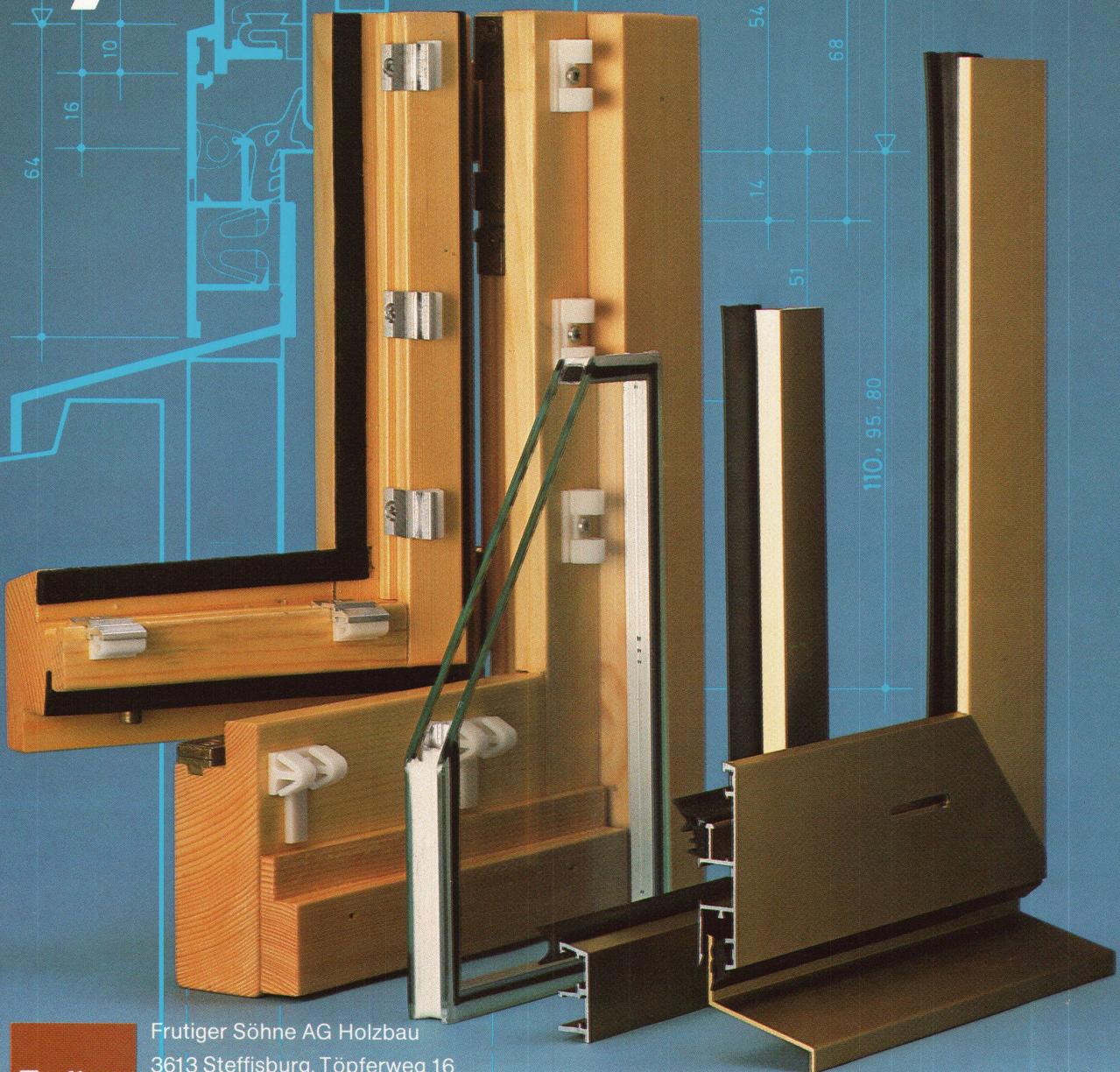
Ein Partner wie die Pendt AG: Als produzierendes und realisierendes Unternehmen bildet unsere breite Leistungspalette die eine Stärke für Sie. Die zweite sind unsere eigenen motivierten Spezialisten jeder Sparte, die für kreative Ideen mit Begeisterung ein Mehreres zu leisten gewillt sind:

Bis zur kompletten Übergabe und garantiert lange darüber hinaus.

pendt

Pendt AG, Partner für
Innenausbau, Ladenbau, Messebau
Telefon 01 9351313, Telex 875391
CH-8625 Gossau ZH

Frutiger Holz/Alu-Fenster System ISAL®



Frutiger

Frutiger Söhne AG Holzbau
3613 Steffisburg, Töpfertweg 16
Telefon 033 39 77 77
8008 Zürich, Drahtzugstrasse 4
Telefon 01 55 44 48

SIEMENS

Neue Massstäbe für die Küche von morgen

Vielseitigkeit, Funktionalität, Wirtschaftlichkeit



Zu einer gut durchdachten, gut geplanten Küche gehören Einbaugeräte, die hinsichtlich Vielseitigkeit, Funktionalität und Wirtschaftlichkeit dem hohen Design-Standard entsprechen.

Das neue Mikrowellen-Kompaktgerät – ein Beispiel für Vielseitigkeit: Klassische Beheizung mit Wärmestrahlung von oben und unten, kombinierbar mit Mikrowelle zur Verkürzung der Kochzeiten – Mikrowelle solo – oder grillieren direkt unter dem Infrarotstab.

Die neuen Kühl- und Gefriergeräte – ein Beispiel für Funktionalität: Alles, was Sie kühlen oder eingefrieren wollen, ist in Schubladen übersichtlich gelagert und bequem von oben zu erreichen. Die Schubladen gleiten auf Schienen.

Der neue, sagenhaft leise Geschirrspüler Lady – ein Beispiel für Wirtschaftlichkeit: Er braucht weniger Strom und Wasser als das Abwaschen von Hand und sorgt für blitzblankes Geschirr bei aller nur erdenklichen Sorgfalt.



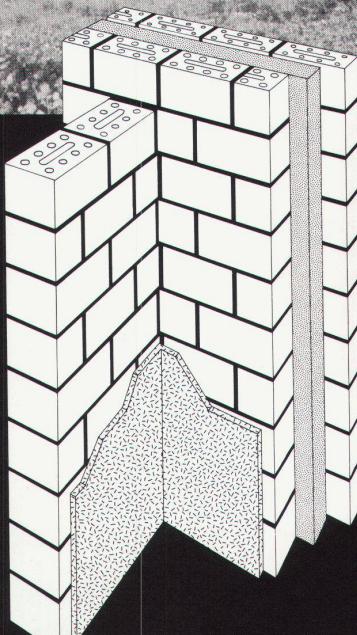
Siemens-Albis AG
Abt. Haushaltgeräte
Tel. 01/749111
8953 Dietikon-Fahrweid

Gut für viele Jahre – Siemens-Einbaugeräte

Der weisse Stein wird Ihren Bauherrn in Ruhe schlafen lassen.



Lärmbelästigung ist ein Umweltproblem unserer heutigen Zeit. Aber das Problem ist keines mehr, wenn Sie mit Kalksandstein bauen. Warum? Außenwände aus schwerem Kalksandstein bieten einen aussergewöhnlichen Schutz vor Lärmelästigungen von aussen. Und im Haus selbst schützen die massiven Innenwände aus Kalksandstein vor störendem Lärm aus benachbarten Räumen. Mit dem Kalksandstein hat Ihr Bauherr seine Ruhe. Tag und Nacht.



KS*

*Kalksandstein – die bewährte Lösung.

Einschalige Innenwand:
Kalksandstein 18 cm stark, beidseitig verputzt.

Schallisoliationsindex Ia = 53 dB

Wärmekapazität C = 96 Wh/m²K

Zweischalige Außenwand:
Kalksandstein innen 15 cm und aussen 12 cm stark, verputzt, 10 cm starke Wärmeisolation und Luftsicht.

Luftschallisolationsindex Ia ≥ 65 dB

Wärmekapazität C der Innenschale = 75 Wh/m²K
k-Wert = 0,3 W/m²K

Coupon: Bitte senden Sie uns mehr Informationen über Kalksandstein.
Name: _____
Firma: _____
Adresse: _____
PLZ/Ort: _____
Einsenden an: Kalksandstein-Fabrikanten, Postfach 217, 8035 Zürich

Nicht jede Küche ist so ausgezeichnet



Das Gütesiegel «Ausgezeichnet als lebenswerte Schweizer Küche» wird nur ganz bestimmten Küchen verliehen: Küchen, die von einem erfahrenen Fachmann perfekt gebaut sind. Mit sorgfältig ausgewählten Materialien, die harmonisch aufeinander abgestimmt sind. Mit Ablagen und Auszügen genau am richtigen Ort. Und mit Einbaugeräten, die von den führenden Herstellern stammen.

Noch etwas haben diese Küchen gemeinsam: Sie sind nach dem bewährten Schweizer Mass-System gebaut. So kann später jedes Element und jedes Gerät problemlos ausgetauscht werden. Und was den Kundendienst betrifft: Auch

darauf können Sie sich nach Jahren noch verlassen, denn der Schweizer Küchenbauer ist immer für Sie da.

All das sind Vorteile, die sich bezahlt machen. Achten Sie deshalb auf das Gütesiegel. Denn damit garantieren die Schweizer Küchenbauer für die hohe Qualität der lebenswerten Schweizer Küche.

Übrigens: Mehr über diese ausgezeichneten Küchen finden Sie in unserer Broschüre, die wir Ihnen gerne zusenden.



Die Schweizer Küchenbauer.

Auf die ist Verlass.

Senden Sie mir die Broschüre «Der Weg zur lebenswerten Schweizer Küche»
Name _____
Strasse _____
PLZ _____
Ort _____
Die Schweizer Küchenbauer
Postfach 8032 Zürich
WEB3

**Wir pflegen das Detail. Und da gibt's
für ein gutes Dach viel zu pflegen.**



DURANIT steckt voller technischer Raffinessen: hochliegender, abgestufter Längsfalz – wasserführender Querschnitt von

16,7 cm² – Zwillingsrillen zum Abbau von Staudruck – mehrfache Fussverrippung – unauffällige Seitenüberdeckung – unsichtba-

rer Längsfalz – Lastverteilung durch vier Auflagenoppen etc.

DURANIT ist ein hochwertiges Beda-
chungsmaterial aus Sand und Zement •
Farben: Anthrazit, Dunkelbraun, Ziegelrot
• farb- und frostbeständig • 10 Jahre
Garantie • DURANIT ist ein Schweizerpro-
dukt: Es wird in Villmergen AG her-
gestellt.

Duranit®
Ein Produkt der Eternit AG

info

Senden Sie mir ausführliche Unterlagen
über DURANIT

wbw

Eternit AG
8867 Niederurnen 058 23 11 11

Das weibliche Nachtpfauenauge lässt sein duftendes Lustsignal in den Wind. Das Männlein, Kilometer entfernt, flattert zielsicher los. Direkt auf die lockende Artgenossin zu.



Das Studium der erstaunlichen Sensorik gewisser Falter offenbart die Unzulänglichkeit menschlicher Sinne. Diesen Mangel kompensiert der Mensch mit seinem Geist. Schöpferisch, erfunderisch, forschend und entwickelnd. Die Resultate der Cerberus-Forschung sind ein anschauliches Beispiel dafür. So verfügen Cerberus Sicherheits-Systeme über Detektoren von derart empfindlicher Sensitivität, wie dies vergleichbar nur im Tierreich vorkommt.

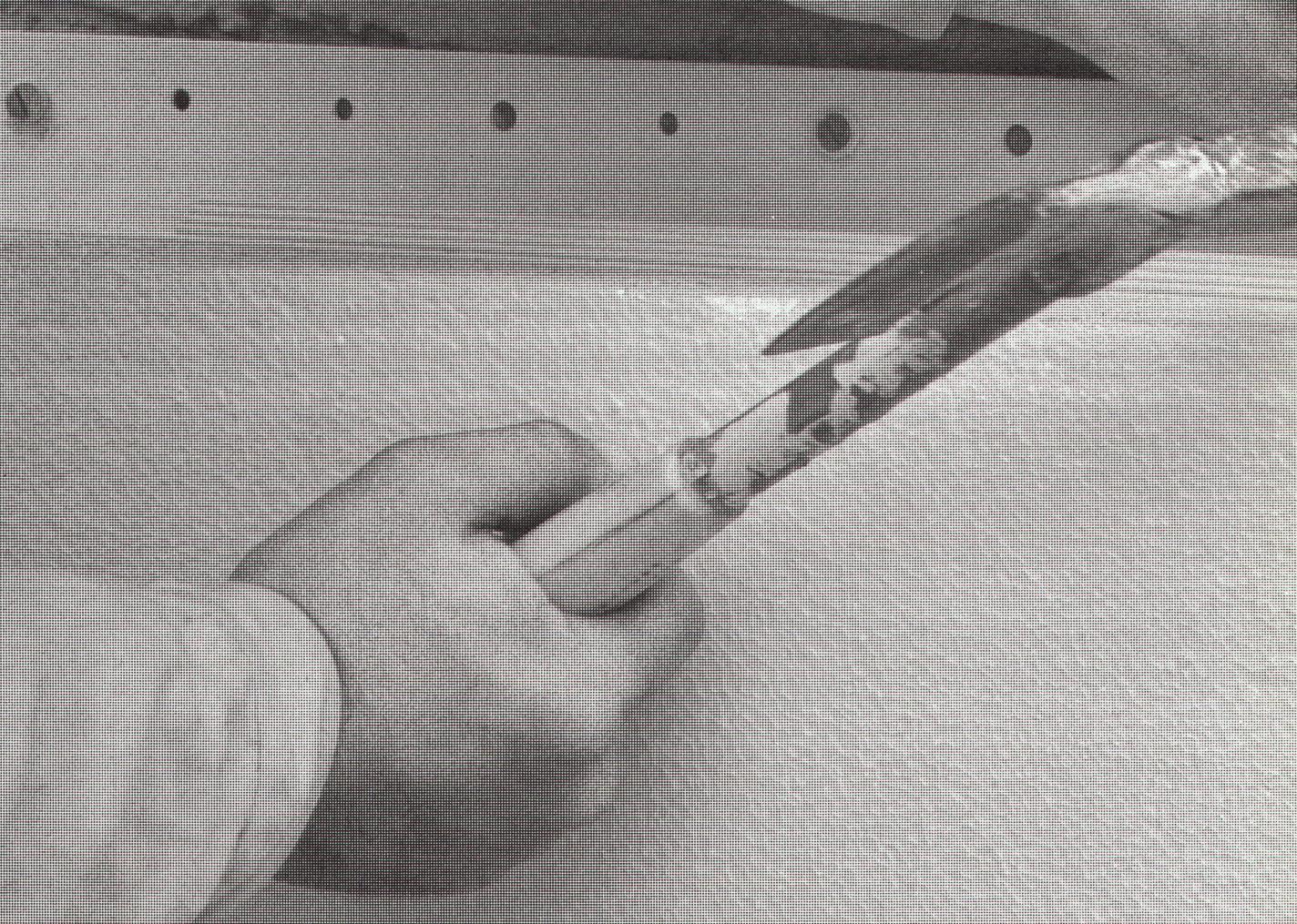
Cerberus-Erzeugnisse erfüllen hohe Qualitätsanforderungen. Sie sind so variantenreich, wie es risikogerechte und gleichzeitig wirtschaftliche Problemlösungen eben erfordern. Wer also auf Cerberus vertraut, vertraut auf Sicherheit, die mit Sicherheit funktioniert. Bereits 200 000 zufriedene Kunden in aller Welt schätzen diesen herausragenden Vorteil ihrer Cerberus Sicherheits-Systeme.

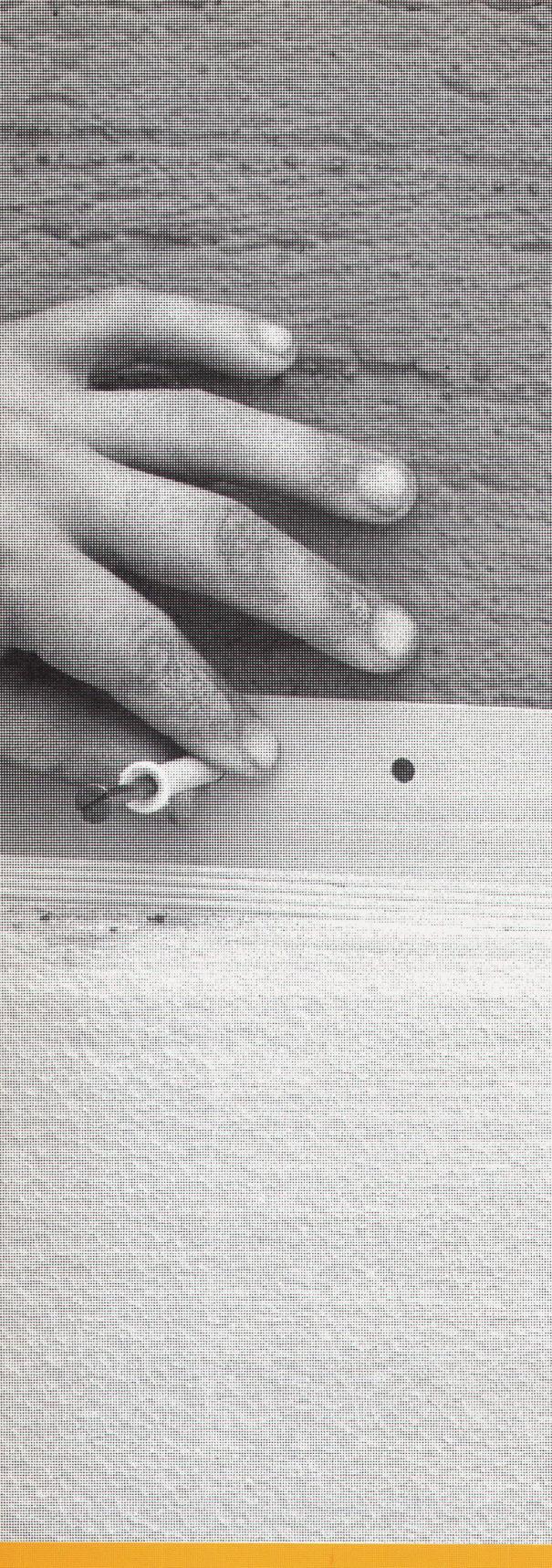


Cerberus-Sicherheitstechnik schützt Menschen und Werte.

Cerberus AG, CH-8708 Männedorf, Telefon 01/922 61 11. Zweigniederlassungen in Bern, Lugano, Lutry, Pratteln und St. Gallen.

**Auf diesen Schienen
sind schon Tausende gut
gefahren.**





Nicht mehr tragfähiger Untergrund.

Montage der STO-Halteleisten.

Setzen des SchlagdüBELS.

Einsetzen der Fassaden-Dämmplatten.

Das fertige Objekt.

Die Bauhaut ist von

Denn mit dem Vollwärmeschutz-System M macht sich Stotmeister schon seit Jahren selber Konkurrenz.

Gerade bei Altbau-Renovationen, wo ein vorhandener Untergrund oft hohe Risiken in sich birgt oder gar das Applizieren eines geklebten Außenisolations-Systems ausschliesst, empfiehlt sich das mechanisch befestigte System M mit geschlossener, fugenloser Putzoberfläche.

Als einer der erfahrensten Vollwärmeschutz-Spezialisten, verfügt Stotmeister auch beim System M über einen beträchtlichen Entwicklungsvorsprung.

Es lohnt sich darum auf diese Sicherheit zu setzen.

Lassen Sie sich darum bei der Planung von Altbauanierungen von einem Partner beraten, der Ihnen neben hochwertigen Produkten auch mit Adressen von qualifizierten System-Verarbeitern zur Seite steht.



Coupon

- Bitte schicken Sie mir umgehend den farbigen STO-Vollwärmeschutz-Prospekt mit Ausschreibungstext (M)
- Schicken Sie mir Informationen über die umfangreiche STO-Produkte-Palette
- Schicken Sie mir Ihren STO-Fachberater (gratis und unverbindlich)

Name/Firma _____

Zuständig _____

Adresse _____

WBW

Einsenden an:
Stotmeister AG, Südstrasse 14, 8172 Niederglatt.

Vollwärmeschutz-Systeme
Kunstharzputze
Dispersionsfarben
Betonsanierungs-Systeme



Stotmeister AG
Südstrasse 14
8172 Niederglatt
Tel. 01/850 37 65

**Für alle, die häufig
ihre Hände waschen müssen**



Sumanol

das moderne Handwasch-System **hautschonend und wirtschaftlich**

Sumanol Seifenspender

einfach

in der Benützung und in der Wartung

hygienisch

dank der hermetisch verschlossenen Nachfüllpackung

auslaufsicher

dank integrierter Dosiervorrichtung in der Nachfüllpackung

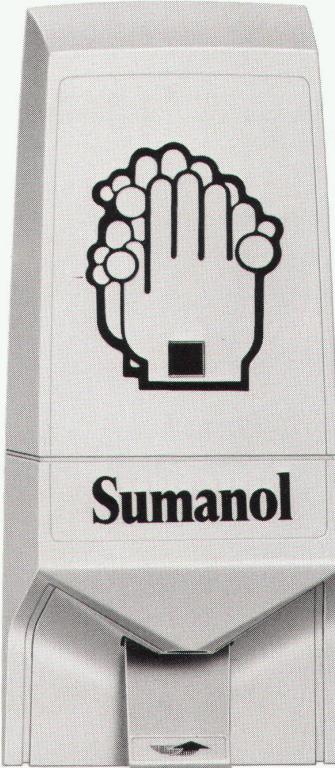
Sumanol Seifenlotion

extra-mild

damit die Hände auch bei häufigem Waschen nicht leiden müssen.

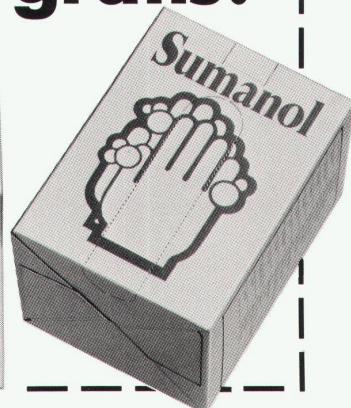
geruchsneutral

damit keine störenden Geruchsstoff-Rückstände auf der Haut bleiben.



Jetzt zu
jeder 12er-Packung
Sumanol-Seifenlotion

**1 Sumanol-
Seifenspender
gratis!**



Verlangen Sie die detaillierten Unterlagen oder
einen Besuch unseres Vertreters.

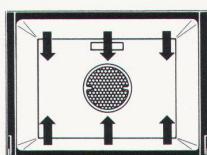


A. Sutter AG, 9542 Münchwilen, Tel. 073/27 27 27

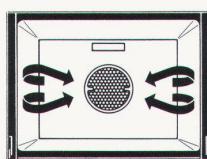
Das Rezept für die gute Küche

Ein Einbauherd oder Einbaubackofen aus dem neuen thermischen Bauknecht-Programm 1984, zum Beispiel:

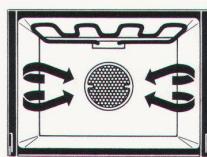
Der Einbau-Backofen mit **③** Funktionen, in dem einfach alles gelingt.



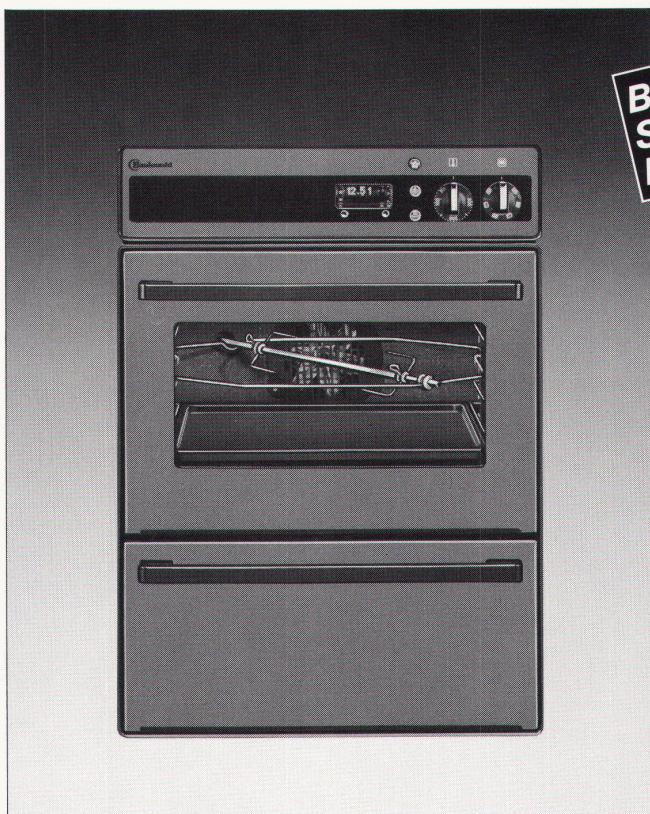
① Normaler, konventioneller Betrieb
Ober- und Unterhitze, stufenlos regelbar bis 300°C • Nur Oberhitze • Nur Unterhitze • Grillieren am Drehspieß mit Grillheizkörper und Oberhitze • Schöne Krustenbildung und schonendes Durchbacken



② Heissluftbetrieb
Umluft, stufenlos regelbar bis 300°C, Umlözung mit Gebläse ca. 40x pro Minute • Keine Vorheizzeit, bis zu 30% Stromersparnis • Hohe Backraumausnutzung durch Backen und Braten auf bis zu 3 Ebenen • Schnellere und bessere Backresultate



③ Kombinierter Betrieb
Mit Heissluft und Grillheizkörper • Gleichzeitiges Überbacken und Bräunen • Ideal für Gratinis und viele andere köstliche Gerichte



Bis zu 30%
Stromersparnis bei
Heissluft-Betrieb

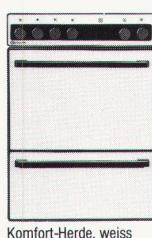
Der neue Bauknecht Prestige-Backofen BTC 75 R ist, wie alle Geräte der neuen thermischen Generation in Schweizer-Norm, trotz der vielseitigen Anwendungsmöglichkeiten wirklich einfach zu bedienen. Er zeichnet sich zudem aus durch

- integrierte Direktentlüftung des Backofens (Grillieren bei geschlossener Backofentür)
- Motordrehspieß und Infrarot-Grillheizkörper
- katalytische Selbstreinigung
- Schaltuhr mit Timer
- Schalterblende mit Leuchtsymbolen
- Wärmeschublade
- elegante und pflegeleichte, braune Vollglasfront
- SIN-K-Norm 6/6

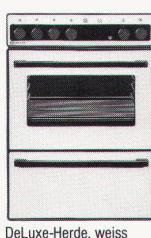


Alle neuen Bauknecht Einbauherde- und Backöfen sind vom Schweizer Institut für Hauswirtschaft SIH geprüft und empfohlen

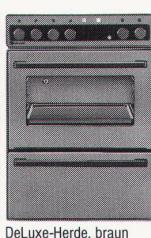
Das neue, umfassende Bauknecht-Einbauherde- und Backofen-Programm



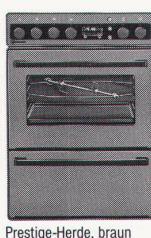
Komfort-Herde, weiss



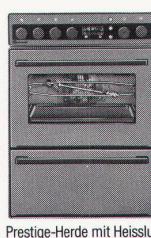
DeLuxe-Herde, weiss



DeLuxe-Herde, braun
DeLuxe-Backofen, braun



Prestige-Herde, braun
Prestige-Backofen, braun,
Vollglasfronten



Prestige-Herde mit Heissluft
Prestige-Backofen mit
Heissluft, Vollglasfronten

Die lebenswerte
Schweizer Küche.

Informations-Gutschein

Senden Sie mir bitte Ihre Unterlagen über: WBW

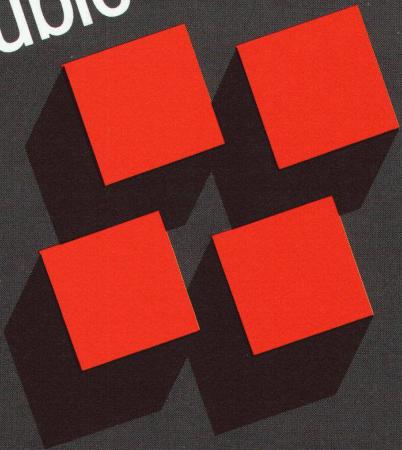
neue Einbauherde und Backöfen Dunstabzugshauben Einbau-Kühlgeräte Waschautomaten und Wäschetrockner Geschirrspülautomaten

Name _____
Adresse _____
PLZ/Ort _____

Bauknecht AG, Industriestrasse 36, 5600 Lenzburg

Bauknecht
Bauknecht AG 5600 Lenzburg

Schweizer Möbelmesse Salone del mobile svizzero Salon suisse du meuble



Bern, 11.-15.10.1984



Mit internationaler Beteiligung. Nur für den Fachhandel.
Information durch: Sekretariat
Schweizer Möbelmesse
Postfach 30
CH-4932 Lotzwil
063/22 59 55



Meister Kokos & Sisal

»Neue Farbigkeit« – die ungewöhnliche
Palette dieser beiden Naturtalente.

Für Überraschung in der Innenarchitekturszene sorgen jetzt unsere Kokos- und Sisalteppiche. Die Bindungseffekte und Farben sind von bisher nicht erreichter Qualität und Lichtechnik. Ein verblüffender Wandel – man erkennt die beiden »Altmeister« zum Teil nicht mehr. Mit der »neuen Farbigkeit« sind jetzt auch neue Anwendungsbereiche für dieses Naturprodukt aktuell. **Verlangen Sie unsere Dokumentation zur Inspiration.**

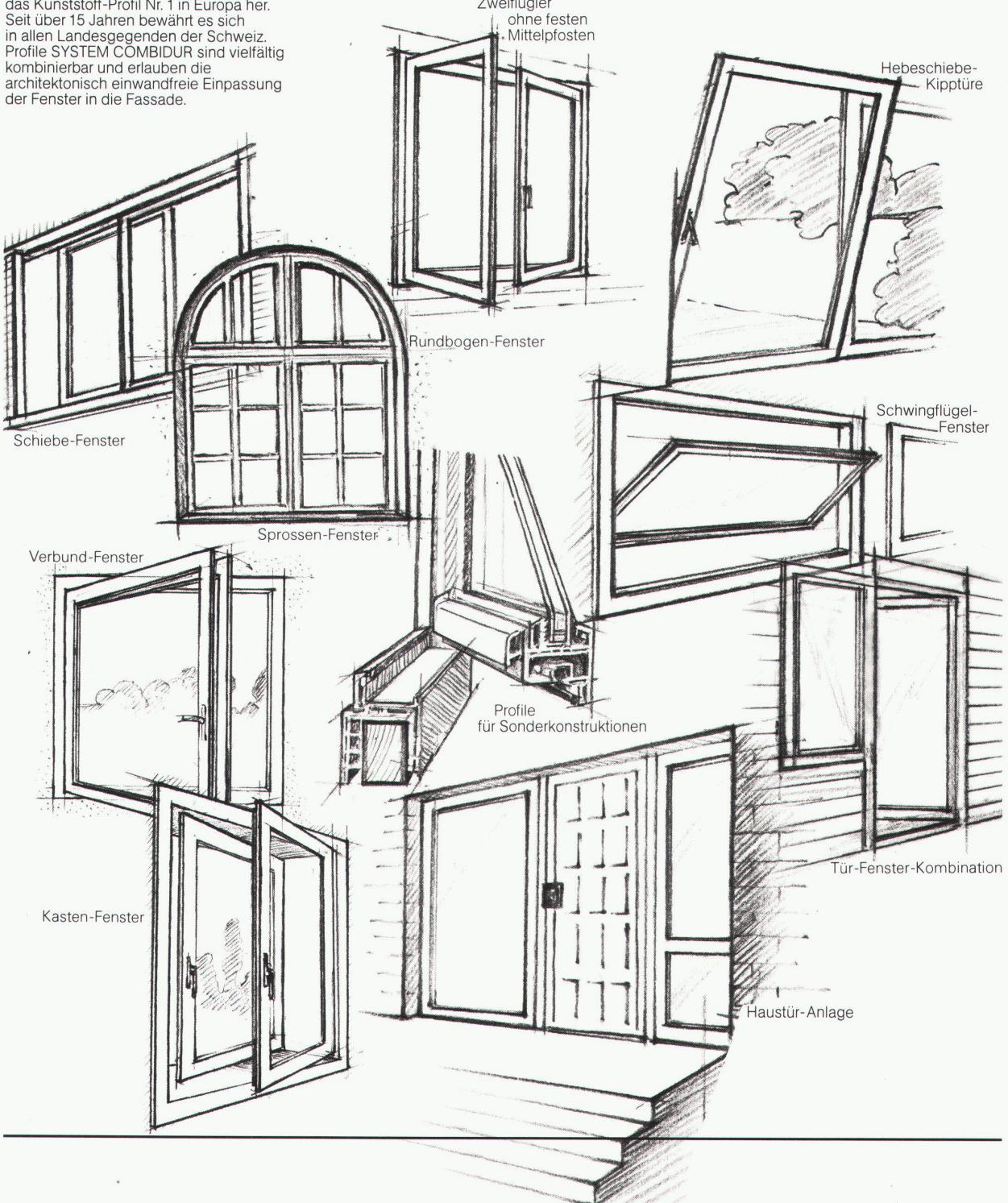
rag

Ruckstuhl AG, Teppichfabrik
CH-4900 Langenthal, Tel. 063-22 2042.



Führende Fensterbauer der Schweiz verarbeiten das erfolgreichste Profil Europas

Mit SYSTEM COMBIDUR stellt Kömmerling das Kunststoff-Profil Nr. 1 in Europa her. Seit über 15 Jahren bewährt es sich in allen Landesgegenden der Schweiz. Profile SYSTEM COMBIDUR sind vielfältig kombinierbar und erlauben die architektonisch einwandfreie Einpassung der Fenster in die Fassade.



Kunststoff- Fenster **SYSTEM** **COMBIDUR**

Die bewährten Schweizer Verarbeiter von SYSTEM COMBIDUR sind die Garanten für hochwertige Fenster, die sich vor allem durch eine dauerhafte Funktionstüchtigkeit auszeichnen. Kömmerling sorgt für eine permanente Produktinformation und Schulung dieser Partner.



CH-8262 Ramsen
Gebrüder Kömmerling
Kunststoffwerke GmbH
Verkaufsbüro Schweiz Postfach 4



1349 Ecclépons 021 87 73 09
Olivier Zurbuchen
Le Tunnel



2503 Biel 032 25 03 41
Widmer + Ruprecht AG
Hubelweg 3



3006 Bern 031 42 84 10
W. Schär
Galgenfeldweg 11



3645 Gwatt-Thun 033 36 58 44
A. Ruchti
Stationsstrasse 19A



4133 Pratteln 061 81 11 51
Aerni Kunststoff AG
Kraftwerkstrasse 5

9400 Rorschach 071 41 67 11
Aerni Kunststoff AG
Postfach



5236 Remigen 056 44 22 56
J. Baumann
Hauptstrasse 83



7000 Chur 081 22 18 53
Febag AG
Dahliastrasse 6



8360 Eschlikon 073 43 20 59
Gautschli-Fensterbau AG

Bahnhofstrasse 39



8400 Winterthur 052 25 97 65
ITA AG
Wiesenstrasse 1

8645 Jona 055 28 30 01
A. Staub-Fischer
Buechstrasse 25



9014 St. Gallen 071 28 14 14
Mettler-Fenster AG
Gröblistrasse 14



9450 Altstätten 071 76 11 55
EgoKiefer AG
Postfach

1844 Villeneuve 021 60 12 92
Direction régionale

Niederlassungen in:
Zürich, Bern, Basel, Luzern, St. Gallen,
Landquart, Lugano, Genève, Sierre



9500 Wil 073 23 60 60
Schär AG
Speerstrasse 11



**Eine Messe
für den Fachbesucher,
der auf dem
Keramiksektor für
das Bauwesen tätig ist.**



CERSAIE

**INTERNATIONALE
AUSSTELLUNG
FÜR BAUKERAMIK**

**2.-7. Oktober 1984 - Bologna
Messegelände**

Auf Anregung des ASSOPIASTRELLE
(Verband der italienischen
Fliesenhersteller) unter Mitwirkung
von Ente Fiere - Bologna

Ausstellungssektoren

- Keramikfliesen
- Produkte für den sanitären Bereich
- Badezimmer- und Küchenausstattungen
- Werkzeuge, Maschinen, Geräte, Bauchemische- und Ausstellungsprodukte
- Rohstoffe, Halbfertigprodukte, Ausrüstungen
- Versuchs- und Kontrolleinrichtungen

Auskünfte:

Pressebüro EDI.CER.
Viale San Giorgio, 2
41049 Sassuolo (Modena)
Tel. (0536) 882291 - Tx 511050

Das Sekretariat: CERSAIE

P.O. Box 103
40050 Funo Centergross - Bologna
Tel. (051) 860040-860041
Tx 213499 CERBO I



SEV-geprüft

Sistema Aton Barra

design Ernesto Gismondi

Aton Barra ist ein Decken-Beleuchtungssystem, das sich wegen seiner Flexibilität sowie seiner vielfältigen Funktionsmöglichkeiten bezüglich Lichtverteilung und Lichtqualität auszeichnet. Es ist ein Artemide-System, geschaffen von Ernesto Gismondi.

Aton Barra ist das Resultat einer Arbeit, die bezüglich Forschung und Design das Ziel eines optimalen Effektes und entsprechender Leistung verfolgt.

Aton Barra Module können mit Fluoreszenzröhren sowie Halogenbrennern bestückt werden. Diese werden an der Decke mit Hängen- und Speisekabeln befestigt. Sie sind um 360 grad drehbar. Lieferbar in den Längen 163 und 210 cm in Aluminium Pressguss. In den Farben: weiß, china-rot und schwarz lackiert.

Leuchten, Kunststoffmöbel und Accessoires

277

Artemide

Vertretung für die Schweiz
C. Arquint

Möbel en gros Vertretungen
Loostrasse 13
6430 SCHWYZ - Tel. 043/21.41.53

AAARAU 5000
STREBEL
WOHNUNGSINNENNEINRICHTUNGEN AG
Rathausgasse 8
Tel. 064 22 34 13
AARBERG 3270
ERICH DARDEL - Stadtplatz 38
Tel. 032 82 18 44
ALTSCHAFER BASEL 4123
GIORGIO FRANCISCHI AG
INNENARCHITEKTEN
Binningerstr. 152
Tel. 061 39 20 50
BAAR
ATELIER HILFIKER ZUG + BAAR
Tel. 02 31 56 56
BADEN 5400
FORM + WOHNEN
Rathausgasse 24
Tel. 056 22 76 40
BASEL 4051
ARCO AG - Steinenvorstadt 11
Tel. 061 23 88 80
BASEL 4010
ALINEA WERNER ABT AG -
Aschenvorstadt 41
Tel. 061 23 67 67
BASEL 4051
HAFNER INTERIUR -
Elisabethenstr. 42
Tel. 061 23 13 58

BASEL 4010
WOHNBEDARF AG -
Aeschenvorstadt 48
Tel. 061 23 06 50
BERN 3007
FORM + RAUM - Belpstr. 14
Tel. 031 25 69 11
BERN 3010
TEO JAKOB AG
MOEBEL UND INNENARCHITEKTUR
Gerechtigkeitsgasse 23 u. 36
Tel. 031 22 53 51
BIEL 2502
RAUM DESIGN
K.H. NETTHOEVEL -
Obergasse 22
Tel. 032 23 33 93
BUCHS 9470
ARCO AG - ASA
Wohn & Bureau Einrichtungen
Bahnhofstr. 50
Tel. 085 66 12 20
BURGDORF 3400
WOHNSTUDIO WEBER + CO
Lorraine 7
Tel. 034 22 54 10/035 21 197
DERENDINGEN 4552
HANS ZAUGG
Meisenweg
Tel. 065 42 49 66

DIESSENHOFEN 8253/
SCHAFFHAUSEN 8200
ROESCH - Möbel Handwerk
Grossholzstr. 6
Tel. 053 7 64 21
FRIBOURG 1700
FORME + CONFORT SA
P.P.C. - Place Cathédrale
Tel. 037 22 22 07
GENEVE 1204
TEO JAKOB MEUBLES SA
Grand' Rue 19
Tel. 022 28 37 11
HÖRGEN 8810
RALPH HESTAND
WOHNDISIGN - Seestr. 159
Tel. 031 22 53 51
LANGENTHAL 4900
MAX BOESIGER INNENAUSBAU
Mittelstr. 13
Tel. 063 22 26 22
LAUSANNE + ST. SULPICE 1025
MOEBEL - Rute Cantonale
Tel. 021 34 51 62
LOCARNO 6600
KNECHT ARREDAMENTI INTERNI
Lungo Lago Motta
Tel. 093 31 13 55
LÜTTICH 8200
BUCHWALDER LINDER
Am Mühlengraben
Tel. 041 51 25 51

MUTTENZ 4132
HERSBERGER AG -
Habsistr. 1
Tel. 01 61 33 77
REIDEN 6260
MEYER LUDI
AG FUER MOEBEL UND RAUM
Tel. 062 81 22 02
SCHAFFHAUSEN 8200
THEODORE KERLI AG
Vorstadt 44
Tel. 053 5 73 39
SISSACH 4450
WOHNTIP AG
INNENEINRICHTUNGEN
Gelterkinstr. 28
Tel. 053 5 73 39
ST. GALLEN 9000
DOMUS LAMPEN + MOEBEL -
Oberer Graben 26
Tel. 071 22 51 55
ST. GALLEN 9000
CH KELLER
INDUSTRIAL - DESIGNER
Rosenfeldweg 2
Tel. 071 28 31 11
TENERO 6598
SCOLARI & CO
ARREDAMENTI
Tel. 093 27 24 51

THUN 3600
ALINEA WERNER ABT AG
Berntorgasse 16
Tel. 033 22 22 81
WINTERTHUR 8400
KRAEMER
FUERS WOHNEN
Marktgasse 23
Tel. 052 22 24 21/23
ZOFINGEN 4800
ULRICH FRANCISCHER DESIGN -
Luzernerstr. 16
Tel. 062 51 44 51
ZÜRICH 8001
MOBILANA
Schützengasse 22
Tel. 01 22 75 65
ZÜRICH 8001
ZURICH 8001
NEUMARKT 17 AG
Neumarkt 17
Tel. 01 47 59 50/51
ZÜRICH 8001
WOHNBEDARF AG
Tel. 01 21 15 30
ZÜRICH 8032
WOHNFLUX
Asylstr. 68
Tel. 01 252 27 57

ZÜRICH 8006
ZINGG-LAMPRECHT AG
Am Stampfenbachplatz
Tel. 01 362 36 52
ZÜRICH 8001
ZONA Inneneinrichtungen
Ursprungstr. 28
Stadelhoferstr. 28
Tel. 01 47 59 40
ZUG 6300
OTTMAR ZOLL
INNENARCHITEKTUR GMBH
Unteraltstadt 19
Tel. 042 21 05 43

DIE ZEITLOSE
UNNACHAHMЛИCHE ELEGANZ
EINES ECHTEN
THONET-BUGHOLZSTUHLS ...

GEPAART MIT
HÖCHSTER FUNKTIONALITÄT



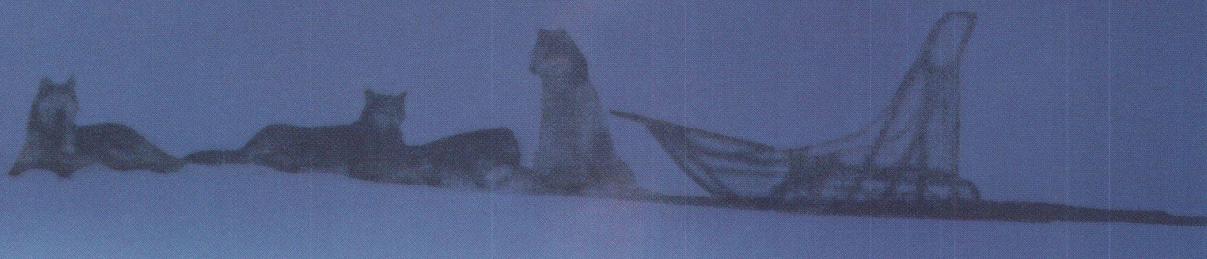
THONET

Mehr Information über diesen zeitgenössischen
Bugholzstuhl von Hanno von Gustedt:
Gebr. Thonet GmbH, Abt. P, Michael-Thonet-Str. 1
D-3558 Frankenberg, Tel. 0 64 51/90 01

ELEGANT SCHÖN LEICHT
UNVERWÜSTLICH ...UND STAPELBAR



**Weitsicht.
Glas schützt.**



Glas und Kälte.

Glas lässt Kälte draussen,
damit drinnen ein angenehmes
Klima herrscht.
THERMOPLUS, glückliche
Verbindung von Oekonomie
und Aesthetik.

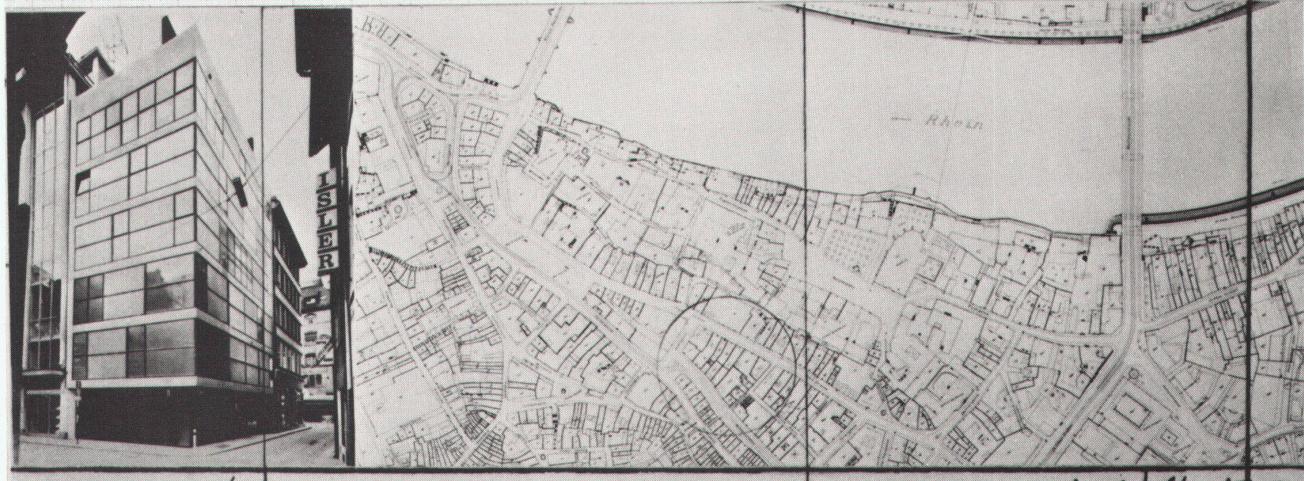
**THERMOPLUS® –
das Wärme-Isolierglas.**

Weitere Produkte
vom Spezialisten für Funktionsglas:
ALLSTOP, das Panzerglas.
DELODUR und SIGLA, die Sicherheitsgläser.
PHONSTOP, das Schallschutz-Isolierglas.
PYROSTOP, das Brandschutzglas.
SEDO, das Ganzglas-Isolierglas.
INFRASTOP, das Sonnenschutz-Isolierglas.
Und andere – für jede Funktion.

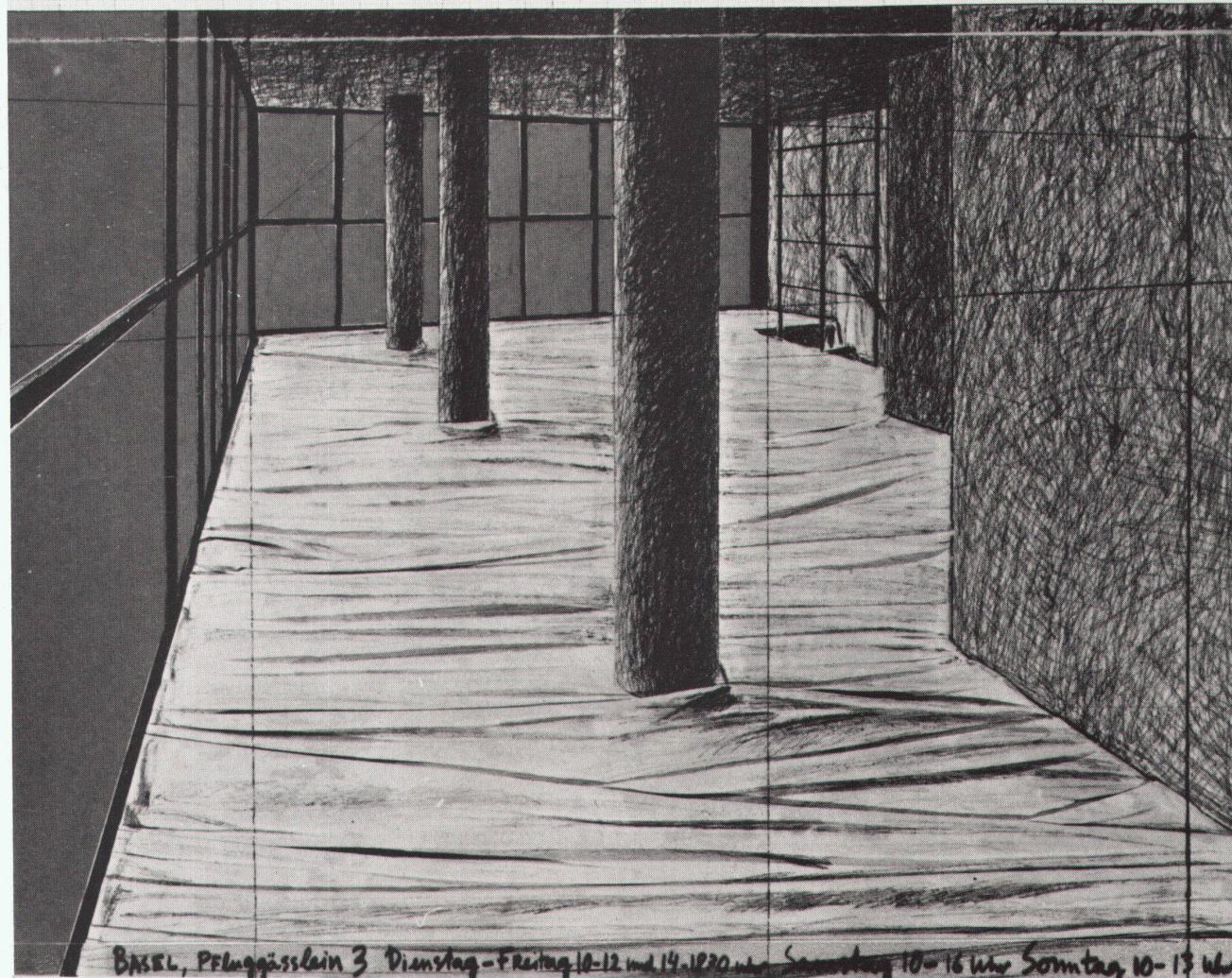
Detaillierte Informationen:
WILLY WALLER GLAS AG
Oberallmendstrasse 16
6300 Zug 2
Tel. 042/31 25 66, Telex 78 798

 **FLACHGLAS AG**

*(Christo - Wrapped Floors,
im ARCHITEKTURMUSEUM IN BASEL
15. 6. 1984 - 1. 7. 1984)*



WRAPPED Floors (Project for ARCHITEKTURMUSEUM, Basel Pfluggässlein 3 -Arch: RASSER und Vadi) Christo 1984



BASEL, Pfluggässlein 3 Dienstag-Freitag 10-12 und 14-18 Uhr Samstag 10-16 Uhr Sonntag 10-13 Uhr



Licht als flexibles Designer-System

Man zeigt wieder Leuchte – nicht anonyme Gleichmässigkeit, sondern dekorative Beleuchtungskörper, die architektonisch anspruchsvollen Räumen zusätzlichen Charakter verleihen.

Das PRO-System von ZUMTOBEL dient in idealer Weise diesen Forderungen der modernen Lichtarchitektur. Es lässt sich im Baukasten-Prinzip flexibel und individuell den vielfältigsten Design-Kriterien anpassen. Und bietet gleichzeitig hochwertige Beleuchtungsqualität bei niedrigem Energieverbrauch.

Wenden Sie sich daher an Zumtobel, einen der führenden Beleuchtungsspezialisten Europas.

ZUMTOBEL

Neue Ideen für besseres Licht

ZUMTOBEL AG für Beleuchtungstechnik
CH-8153 Rümlang, Riedackerstrasse 7, Telefon 01/8171555, Telex 57405



Die Auflage macht's

(kellcodeck)

Die Auflage erst macht aus einer
Platte eine gute und solide Platte.

Die kellcodeck-Platte, für Kasten-
fronten, Küchenabdeckungen
und andere Bereiche, vereinigt
zwei herausragende Vorteile in
sich. kellco spricht für sich. Und
die Arbeitsersparnis für den
Schreiner spricht für kellcodeck.
Beidseitig belegt und sogar zuge-
schnitten.

Und ab einer gewissen Auflage
wird kellcodeck ausgesprochen
günstig.
Trotz der hervorragenden kellco-
Qualität.

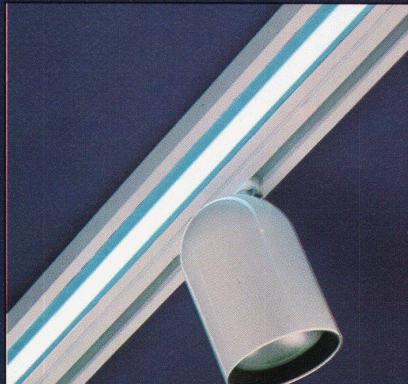
Die Auflage macht's.

kellco

keller
Klingnau
Tel. 056/45 27 71

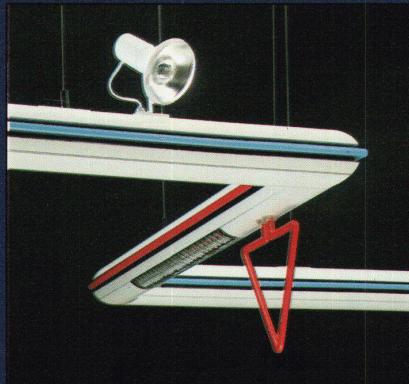
Neu se'lux® INTERIOR

NEON - Schienen
track



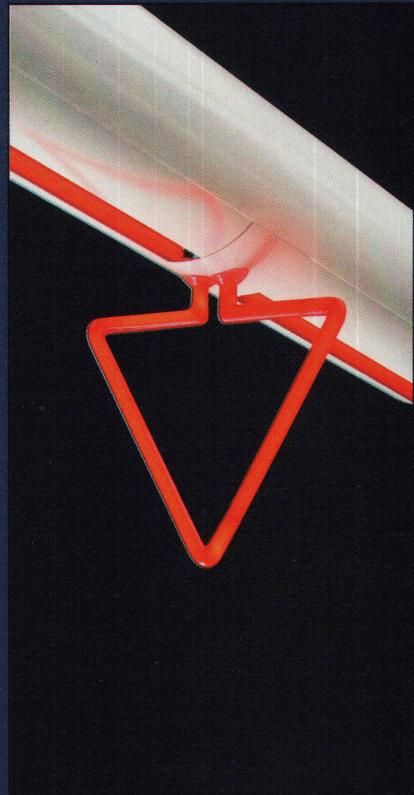
NEON-Schienen für Deckenanbau oder Einbau, mit integriertem oder separatem unterzubringendem Vorschaltgerät und möglicher 2Leiter se'lux-CONCORD Spotstrombahn; Sicherheits-Steckfassungen für profil-begleitendes oder freies NEON, zu ergänzen mit Systemteilen z. B. NEON-Gehrungen, Längsverbindern und NEON-Systemlampen/-Skulpturen.

NEON 120

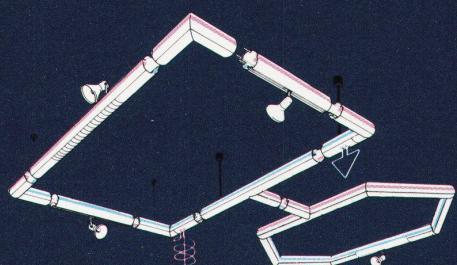
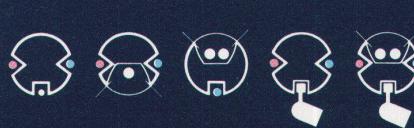


NEON-Lichtrohr mit 120 mm Durchmesser mit integriertem Vorschaltgerät; möglicher 2Leiter se'lux-CONCORD Spotstrombahn und/oder Lichteinsätzen für Leuchtstofflampen; Sicherheits-Steckfassungen für 2 profil-begleitende NEON-Systemlampen, incl. hochtransparentem Indirekt-Abdeckprofil; zu ergänzen mit Systemteilen z. B. NEON-Gehrungen, NEON T- oder Y-Verbinder, Längsverbindern, Aufhängungen, Leuchtstofflampen-Abdeckungen und NEON-Systemlampen.

NEON 200



NEON-Lichtrohr mit 200 mm Durchmesser mit integriertem Vorschaltgerät; möglicher 2Leiter se'lux-CONCORD Spotstrombahn und/oder Lichteinsätzen für Leuchtstofflampen; Sicherheits-Steckfassungen für 1, 2 oder 3 profil-begleitende NEON-Systemlampen, incl. hochtransparentem Indirekt-Abdeckprofil; zu ergänzen mit Systemteilen z. B. NEON X-, T-, oder Y-Verbinder, Längsverbindern, Aufhängungen, Leuchtstofflampen-Abdeckungen und NEON-Systemlampen.



se'lux®

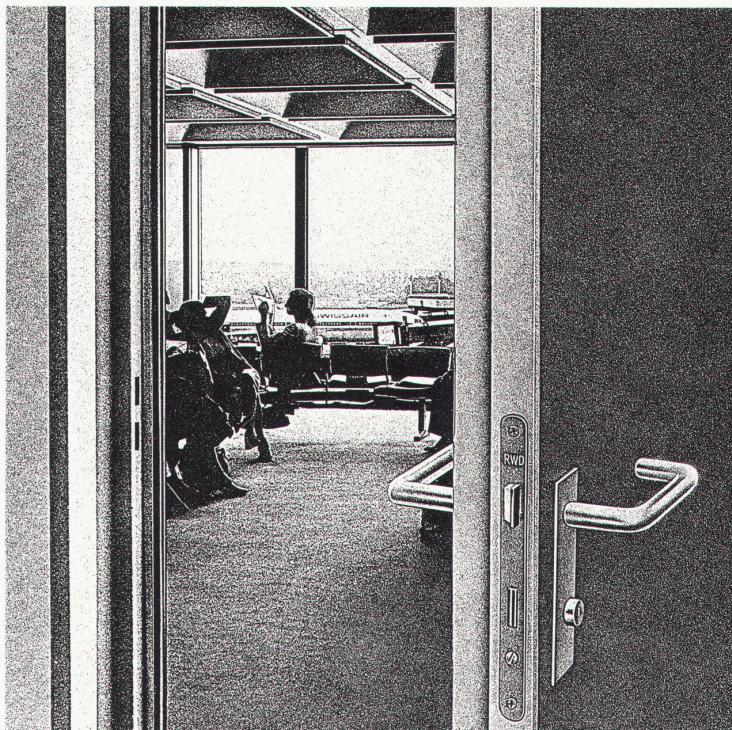
bei



KELLNER AG
Decken- und
LeuchtenSysteme
Postfach 328
Klopstockstraße 9
8027 Zürich
Tel. 01-202 9514, Telex 815 069

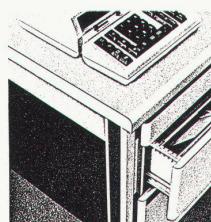
Türen von RWD: Qualität, die man spürt...

RWD



...spürt, wenn man die Türe ins Schloss fallen lässt. Das ist eine massive Türe, genau gearbeitet und sattschliessend. Mit verdichteten Kanten. Schallisoliert und feuerhemmend: verlangen Sie die Unterlagen!

RWD Reppisch-Werke AG, 8953 Dietikon
Telefon 01 740 68 22, Telex 57 289



RWD ist der Name nicht nur für Massivtüren, sondern auch für Trennwände, Büroeinrichtungen, Schulmöbel, Zeichengeräte. Der Name RWD ist eine Garantie.

